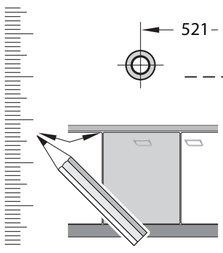
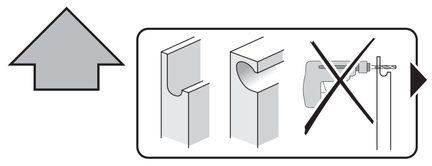
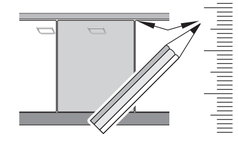
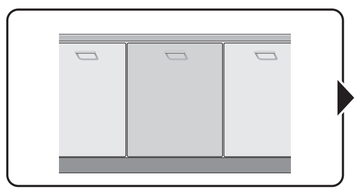


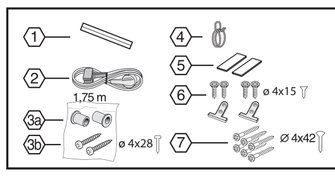




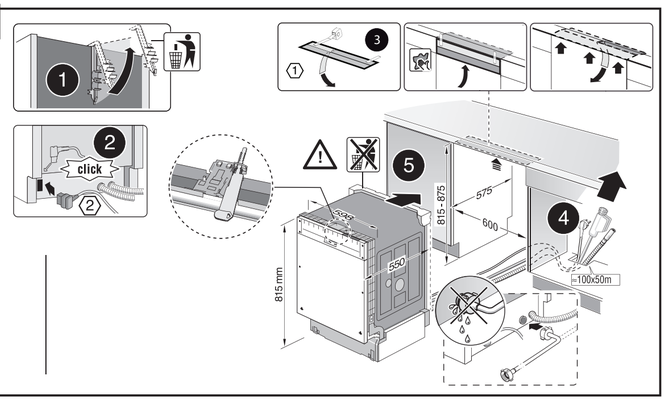
de	Montageanleitung *) über den Kundendienst erhältlich	cs	Pokyny k instalaci *) k dostání v zákaznickém servisu	zh	安装说明 *) 可向客户服务索取
en	Installation instructions *) Available from our after-sales service	pl	Instrukcje montażu *) do nabycia w punkcie serwisowym	uk	Інструкція з монтажу *) Через сервісну службу
fr	Notice d'installation *) disponible via le service après-vente	hu	Telepítési útmutató *) a vevőszolgálaton keresztül kapható	ro	Instrucţiuni de instalare *) se pot obţine de la serviciul de asistenţă pentru clienţi
nl	Installatie-instructies *) bij de servicedienst verkrijgbaar	hr	Upute za instalaciju *) može se kupiti kod servisne službe	bg	Инструкции за монтаж *) предоставя се от службата за обслужване на клиенти
it	Istruzioni d'installazione *) disponibile presso il servizio di assistenza clienti	mk	Упатства за инсталирање *) достапно преку сервисната служба	ja	設置説明書 *) カスタマーサービスを通じて入手可能
el	Οδηγίες εγκατάστασης *) διαθέσιμο από την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών	sl	Navodila za montažo *) na voljo prek pooblaščenega servisa	he	הוראות התקנה *) זמין דרך שירות הלקוחות
es	Instrucciones de montaje *) disponible a través del Servicio de Atención al Cliente	sr	Uputstva za montažu *) može se dobiti preko korisničkog servisa	id	Petunjuk pemasangan *) Tersedia di Layanan Pelanggan
pt	Instruções de instalação *) pode ser adquirido nos nossos Serviços Técnicos	et	Paigaldusjuhised *) saadaval hooldekeskuse kaudu	kk	Орнату нұсқаулықтар *) сервистік қызмет арқылы алуға болады
sv	Installationsanvisningar *) går att beställa via service	lt	Įrengimo instrukcijos *) galima įsigyti klientų aptarnavimo tarnyboje	zh-hk	安裝說明 *) 可向售後服務站索取
no	Installasjonsveiledning *) fås hos kundeservice	lv	Uzstādīšanas instrukcijas *) var saņemt klientu apkalpošanas dienestā	zh-tw	安裝說明 *) 可向客戶服務單位索取
fi	Asennusohjeet *) saatavissa huoltopalvelusta	sk	Pokyny na inštaláciu *) dostupné prostredníctvom zákazníckeho servisu	uz	O'rnatish bo'yicha yo'riqnomalar *) sotishdan keyingi xizmat orqali olish mumkin
da	Installationsvejledning *) Fås hos kundeservice	sq	Udhëzimet e instalimit *) marrja e mundshme përmes shërbimit të klientit	is	Uppsetningarleiðbeiningar *) fáanlegt gegnum notendaþjónustuna
tr	Kurulum talimatları *) müşteri hizmetlerinden temin edilebilir	ar	تعليمات التركيب *) يمكن الحصول عليها من خدمة العملاء		
ru	Инструкция по установке *) можно приобрести через сервисную службу	ko	설치 설명서 *) 고객 서비스센터를 통해 구입 가능		

GV 640 B Voll-I - 81,5 cm - k.SW 9001 999 335 (0503)





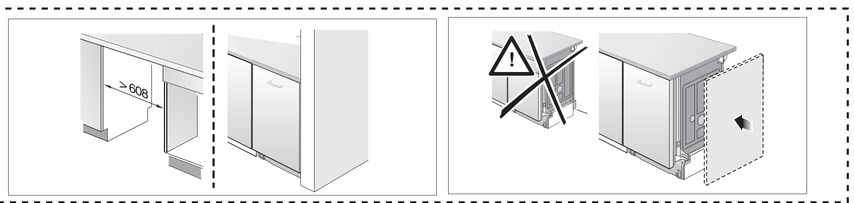
1

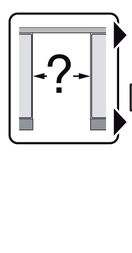


1

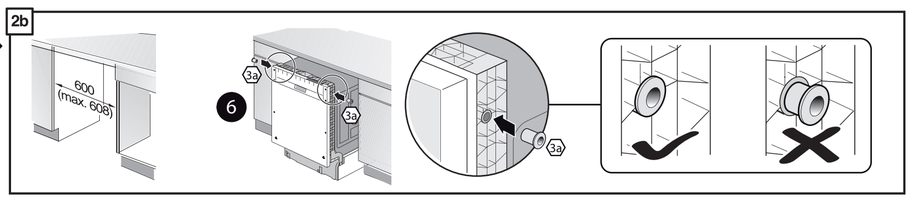
566

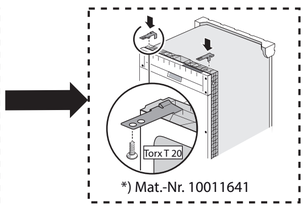
2a



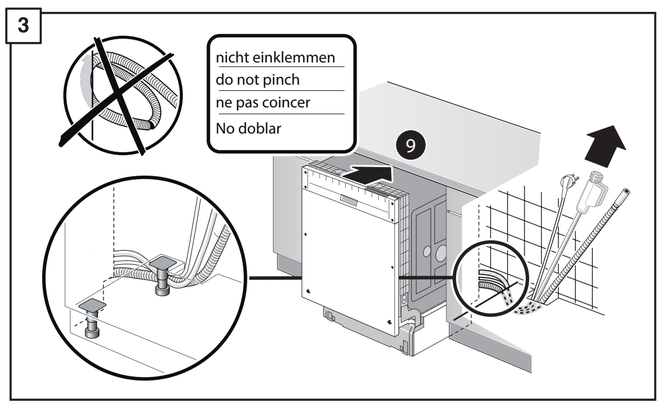


2b



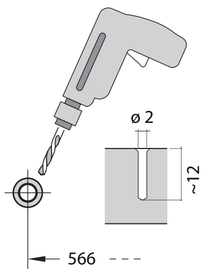


3

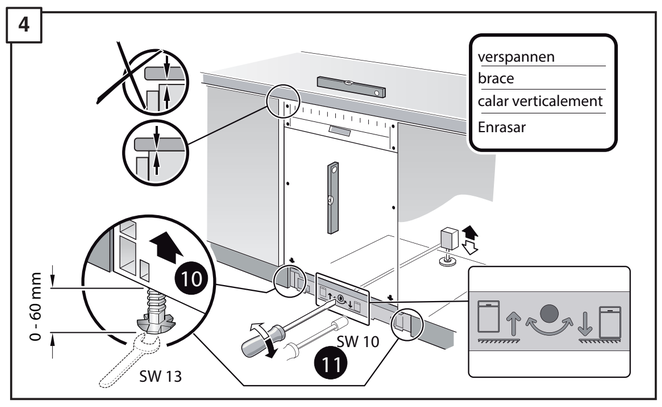


3

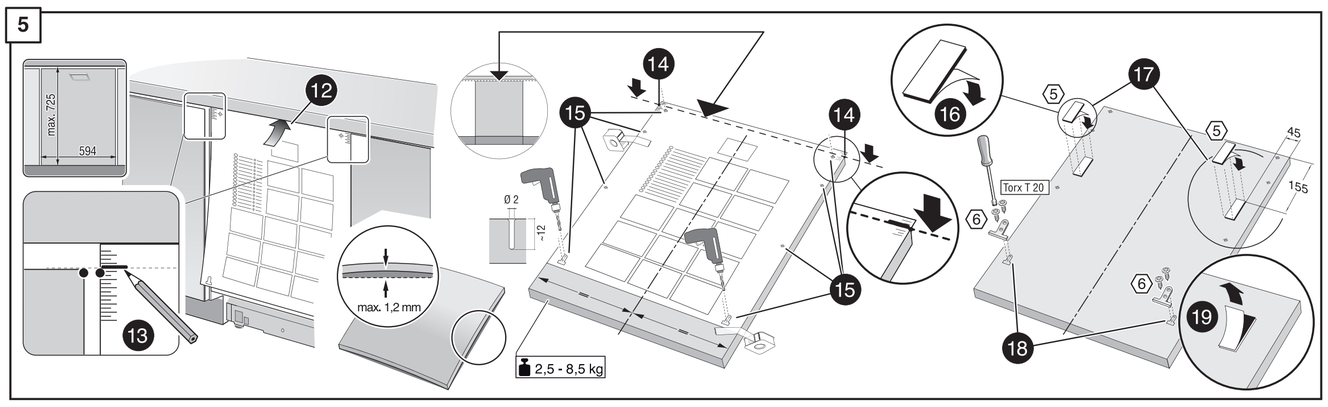
2b 4



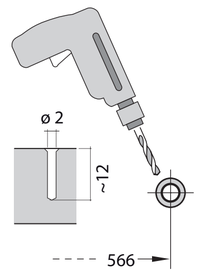
4



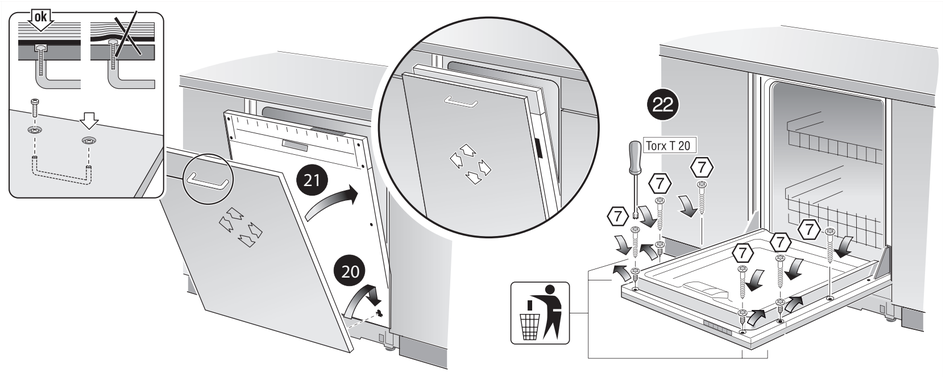
5



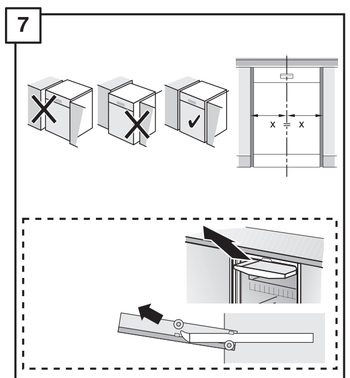
5 6

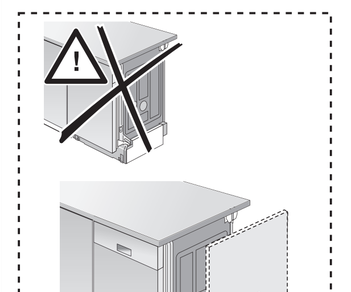


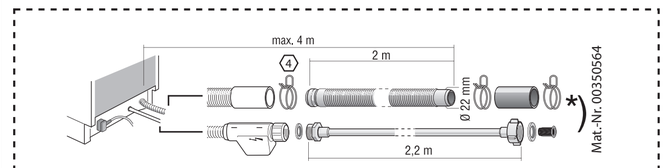
6



7

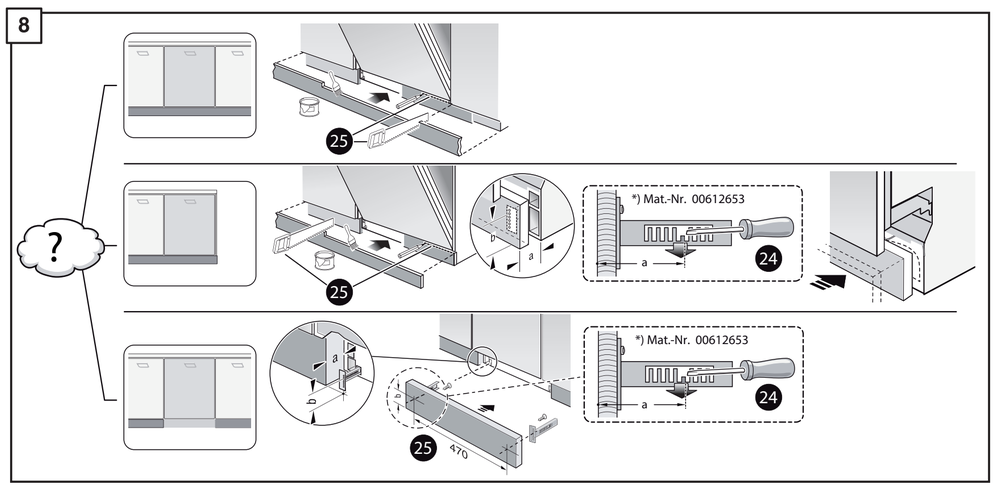






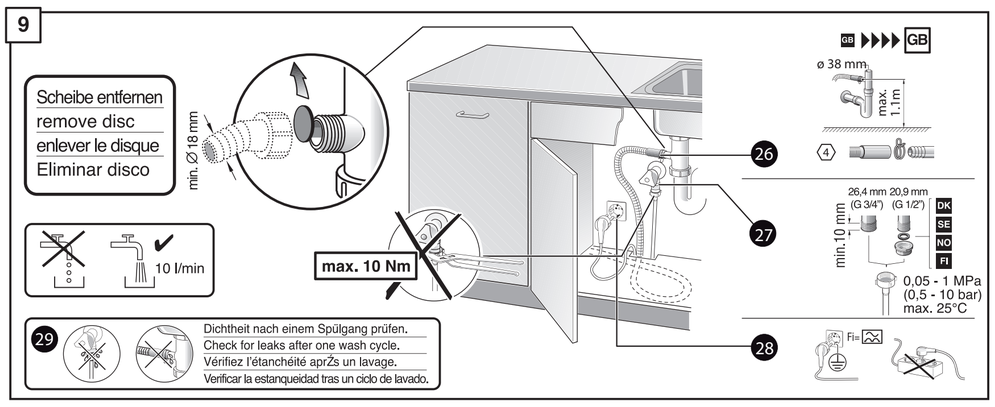
7

8

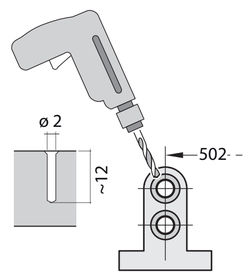


8

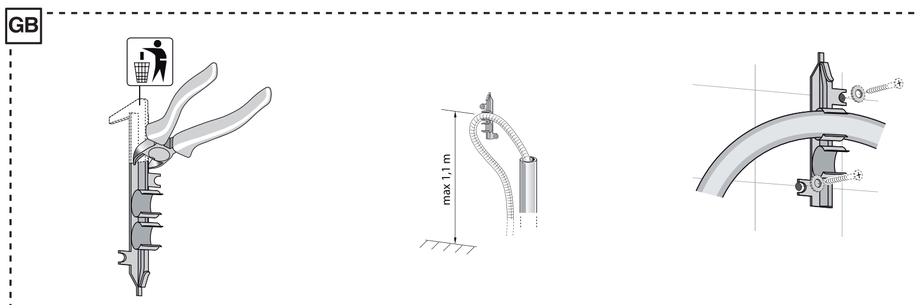
9

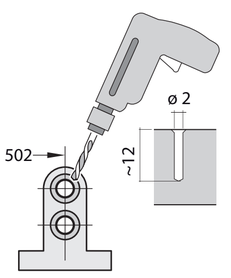


9



GB





521

566

~2h-3h

1

1,75 m

ø 4x28

ø 4x15

Ø 4x42

click

2

2a

≥ 608

Torx T 20

*) Mat.-Nr. 10011641

2b 4

2b

600 (max. 608)

3a

3b

3

nicht einklemmen
do not pinch
ne pas coincer
No doblar

4

verspannen
brace
calar verticalement
Enrasar

0 - 60 mm

SW 13

SW 10

5

max. 725

594

6

ok

Torx T 20

7

2,5 - 8,5 kg

max. 1,2 mm

3 5 6 7

ø 2

~12

566

8

9

10

Scheibe entfernen
remove disc
enlever le disque
Eliminar disco

min. Ø 18 mm

max. 10 Nm

10 l/min

Dichtheit nach einem Spülgang prüfen.
Check for leaks after one wash cycle.
Vérifiez l'étanchéité aprŽs un lavage.
Verificar la estanqueidad tras un ciclo de lavado.

ø 38 mm

max. 1.1m

26,4 mm (G 3/4") 20,9 mm (G 1/2")

min.10 mm

DK SE NO FI

0,05 - 1 MPa (0,5 - 10 bar) max. 25°C

max. 4 m

2 m

2,2 m

Ø 22 mm

Mat.-Nr. 350564

5 m

EU

*) Mat.-Nr. 12022522

5A 6A 7A

502